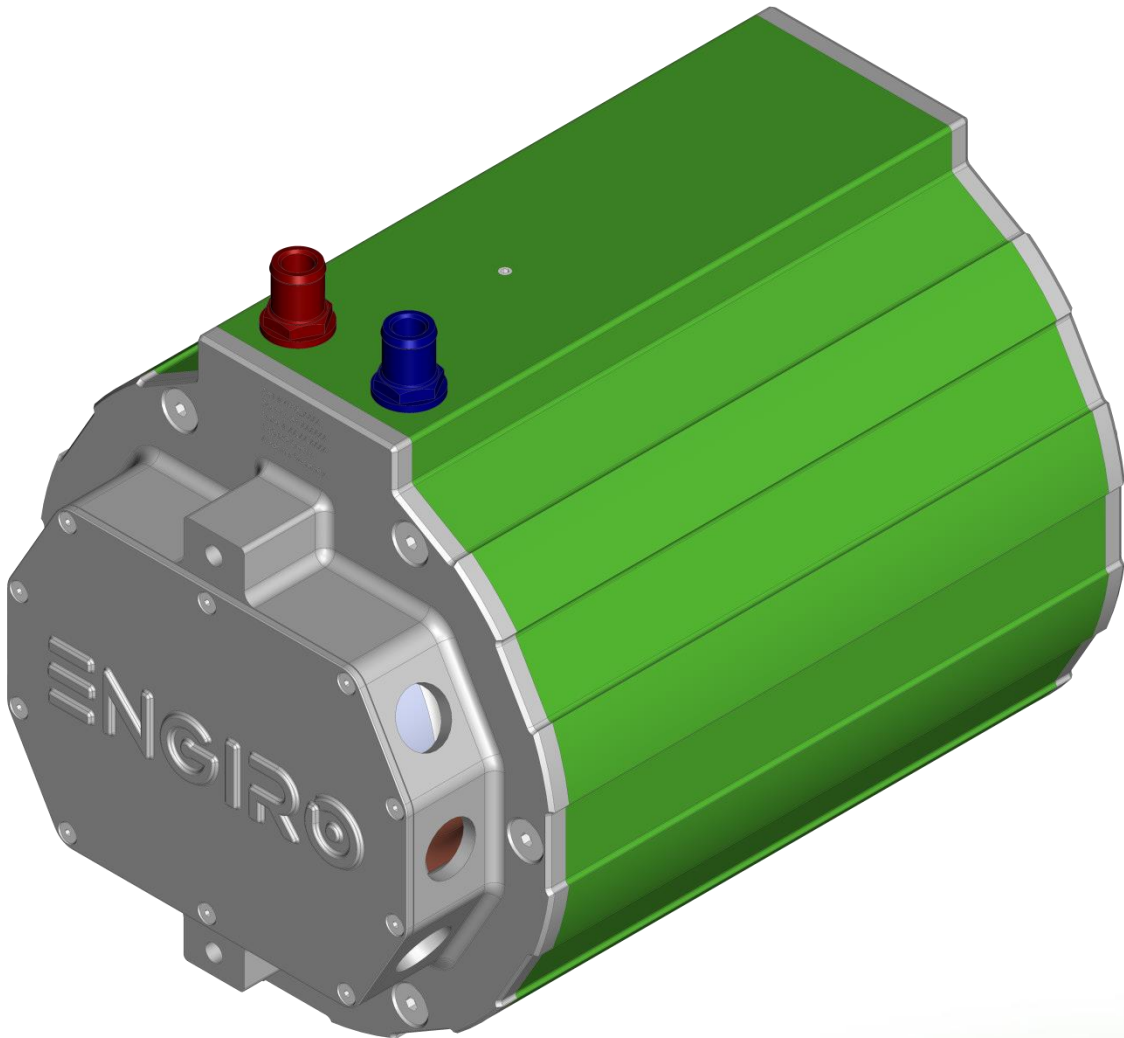


205W-16018-ABC

water-cooled motor / generator with up to 92 kW continuous power



KEY FEATURES

- permanent magnet synchronous machine
- water-cooled
- high peak power for motor applications
- convincing cost-benefit ratio
- recommended voltage range from 300V to 500V
- delivery with controller possible
- various mechanical interfaces available

Section	Page
Technical Data Machine	3
Technical Drawings Machine	4
Characteristics Machine	5
Technical Data Inverter Set	6

Data, including specifications, contained within this document are summary in nature and subject to change at any time without notice and are intended for general information only. Call for latest revision. All brand names and product names referenced are trademarks, registered trademarks, or trade names of their respective holders.

Nominal Operation (S1, cooling as specified below)				
Torque	T_{nom}		177	Nm
Power	P_{nom}		92	kW
Speed	n_{nom}		4940	rpm
Phase rms-current	I_{nom}		275	A
Battery voltage (DC)	U_{nom}		400	V
Electric frequency	$f_{el,nom}$		329	Hz
Power factor	$\cos(\varphi)$		0.75	
Maximal Values (S2, 10s, cooling as specified below)				
Torque	T_{max}		378	Nm
Power	P_{max}		150	kW
Phase rms-current	I_{max}		694	A
Battery voltage (DC)	U_{max}		750	V
Speed	n_{max}		8000	rpm
Electric frequency	$f_{el,max}$		533	Hz
Electrical Data				
Number of phases			3	
Number of pole pairs			4	
Maximal efficiency			>96	%
T/I constant ($I < I_{nom}$)			0.64	Nm/A _{rms}
U/n constant (AC)		rms: 43.9	peak: 62.1	V/(1000rpm)
K_e constant (AC)		rms: 0.105	peak: 0.148	V/(rad*s ⁻¹)
Additional Data				
Weight (w/o cables)			see page 4	kg
Rotor moment of inertia			0.0240	kg*m ²
Protection category			IP65 / IP69k	
Maximal motor temperature			140	°C
Allowed ambient temperature			-20 ... 45 ¹⁾	°C
Cooling (medium, flow rate, inlet temperature, pressure)			water/glycol 50/50, 9 l/min, ≤ 45°C, ≤ 0.5 bar	
Temperature monitoring			1 x KTY84-130	
Type approval			CE, EN 60034	
Customs tariff number			8501 5381	
Connectors				
Power terminals			3 x M25 cable gland	
Signal connectors			M16, 10 Pin	
Cooling connectors			2 x 3/4" / 19 mm	

¹⁾ other range on request

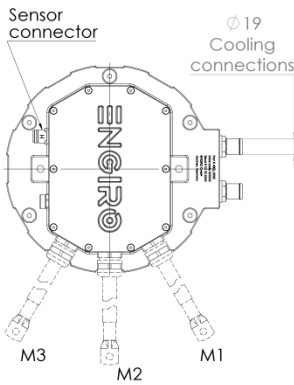
Data, including specifications, contained within this document are summary in nature and subject to change at any time without notice and are intended for general information only. Call for latest revision. All brand names and product names referenced are trademarks, registered trademarks, or trade names of their respective holders.

Available Type Variants

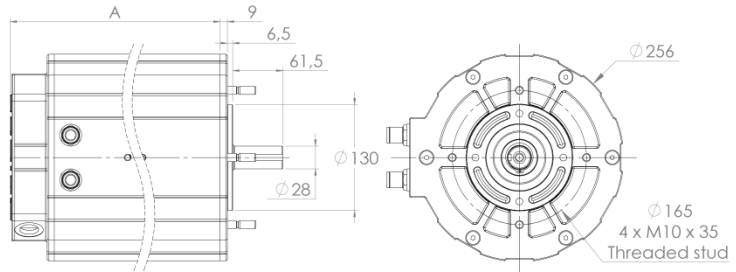
type number	A: flange	B: shaft	C: position sensor
205W-16018-	S: standard	S: cylindrical shaft with keyway $\varnothing 28\text{mm}$	R: resolver
	B: flange for fan motor	H: hollow shaft with internal splines ANSI B 92.1	E: sin/cos encoder
	C: flange for fan without insert	E: external splines, DIN 5480	N: none
		C: cylindrical shaft with keyway $\varnothing 35\text{mm}$	
		D: hollow shaft with internal splines ANSI B 92.1	

Dimension „A“ = 332 mm

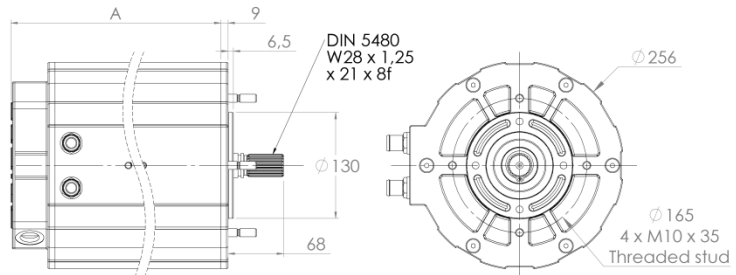
Approximate machine weight		
flange	shaft	kg
S	S	55
S	E	55
S	H	54
C	D	57
B	C	59



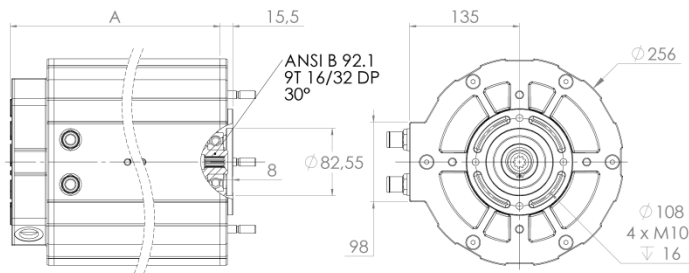
Flange S
Shaft S



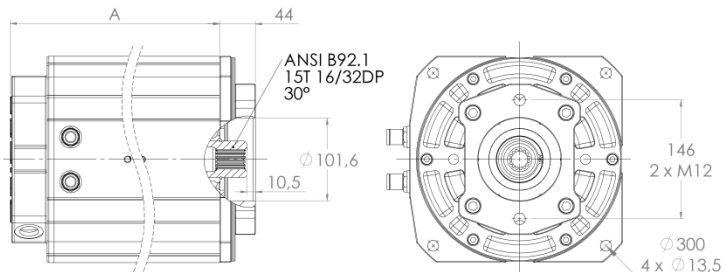
Flange S
Shaft E



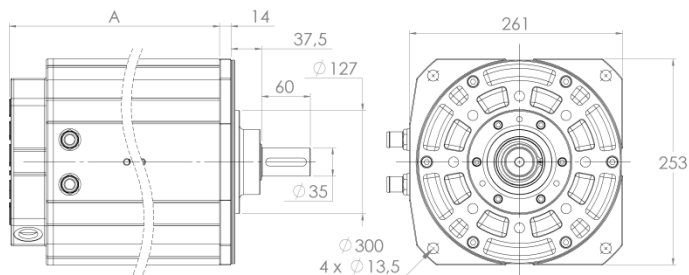
Flange S
Shaft H



Flange C
Shaft D



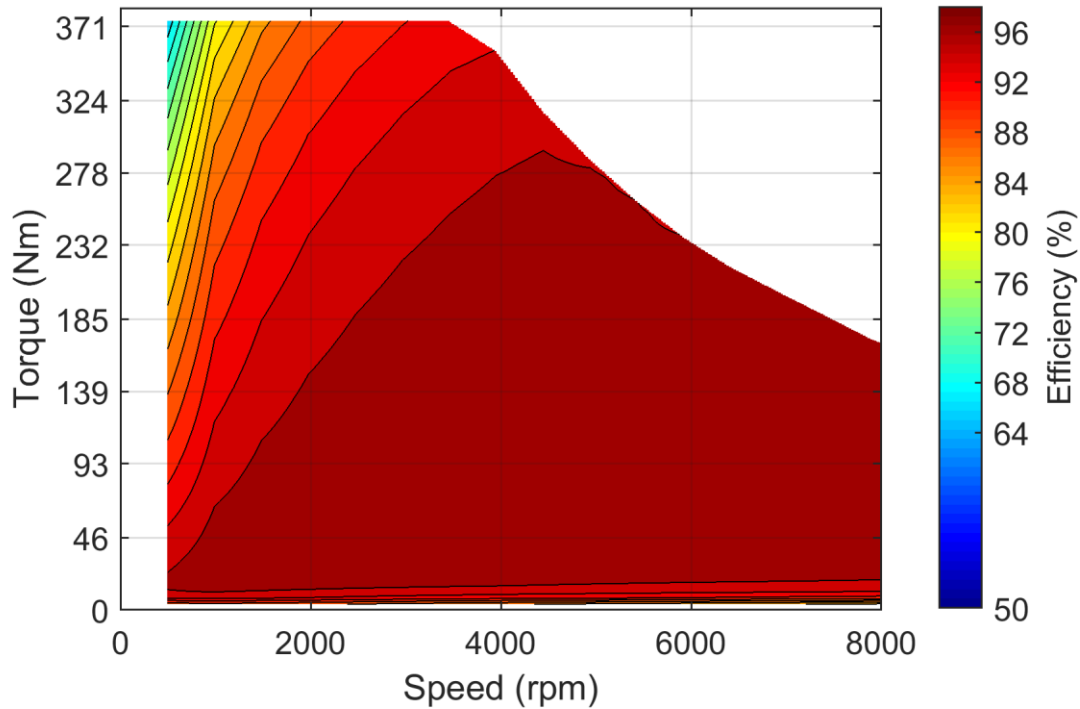
Flange B
Shaft C



Data, including specifications, contained within this document are summary in nature and subject to change at any time without notice and are intended for general information only. Call for latest revision. All brand names and product names referenced are trademarks, registered trademarks, or trade names of their respective holders.

Simulated Efficiency of Motor Application

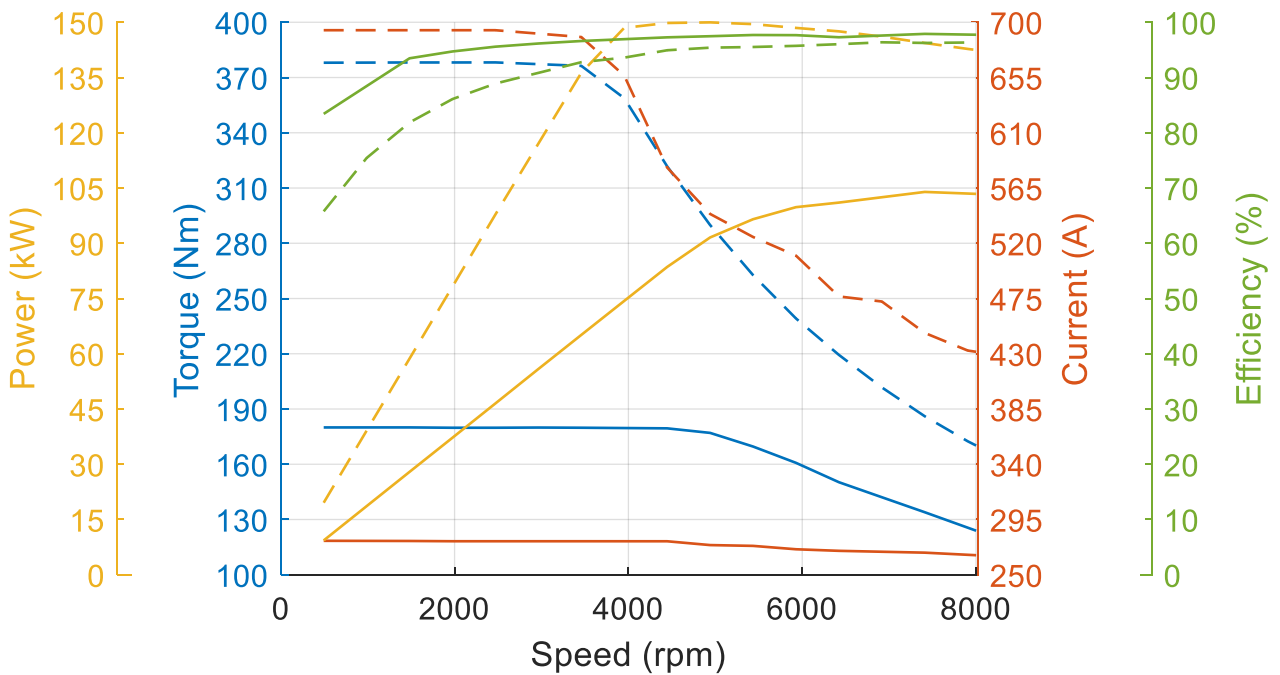
(electric machine only; $U_{nom} = 400\text{ V}$; machine at 100 °C ;)



Simulated Characteristic Motor Parameters

$U_{nom} = 400\text{ V}$

solid lines: continuous; dashed lines: maximum;
(jitter is caused by numerical inaccuracies in the simulation software)

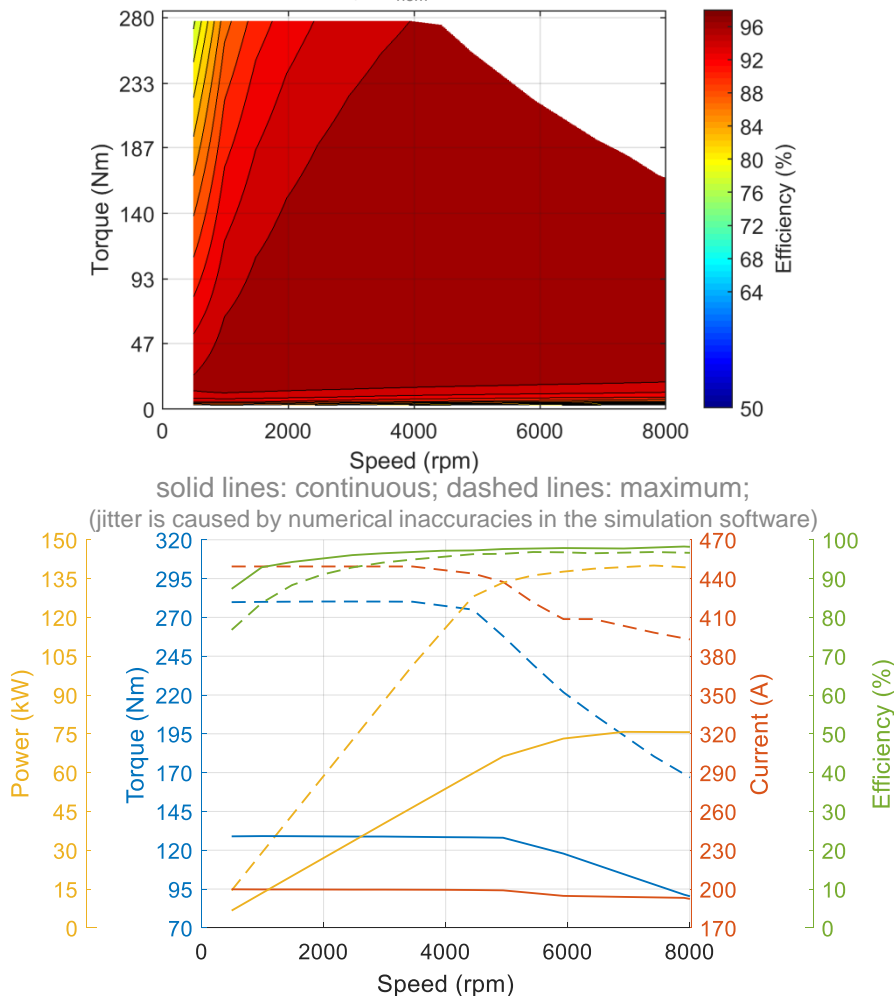


Data, including specifications, contained within this document are summary in nature and subject to change at any time without notice and are intended for general information only. Call for latest revision. All brand names and product names referenced are trademarks, registered trademarks, or trade names of their respective holders.

Nominal Operation Drive Set (S1)			
Torque	T_{nom}	128	Nm
Power	P_{nom}	66	kW
Speed	n_{nom}	4940	rpm
Phase rms-current	I_{nom}	200	A
Battery voltage (DC)	U_{nom}	400	V
Electric frequency	$f_{el,nom}$	329	Hz
Power factor	$\cos(\varphi)$	0.75	
Maximal Values Drive Set (S2, 1-10s)			
Torque	T_{max}	280	Nm
Power	P_{max}	140	kW
Phase rms-current	I_{max}	450	A
Battery voltage (DC)	U_{max}	400	V
Speed	n_{max}	8000	rpm
Electric frequency	$f_{el,max}$	533	Hz

Simulated Efficiency and Motor Characteristic of Motor Application

(electric machine only; $U_{nom} = 400$ V; machine at 100 °C;)



Data, including specifications, contained within this document are summary in nature and subject to change at any time without notice and are intended for general information only. Call for latest revision. All brand names and product names referenced are trademarks, registered trademarks, or trade names of their respective holders.